漢聲

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons (Canada) Publishers Ltd.

新奇的商店

因爲他們所賣的東西這樣昂貴。顧客自然非富則貴。故衣店所售的東西。理應林林總總什麼都有。但紐約故衣店所以被列爲奇怪的商店之一。是他們獨沾一味、專賣女人貼身的破舊裘衣和底褲。這些東西的價值沒有標準。先要看物件原有人是誰。如她是有名氣的女人。價錢可能高一些。瑪利蓮夢露初成名時。有人願出二萬美元購買一條她穿過的舊二角褲。一個是奧羅素戴過的捫胸。價值二千美元。有什麼「新貨」上市。便大登廣告。有時想買那件衣服的人太多。就改用拍賣方式。價高者得。大刮粗龍。

表面看來。這間故衣店不覺有多大規模。實在他們有一個非常龐大的組織。主要的部門是搜集。單是這一部門。人數超過千名。分佈美國各地。其中以荷里活最多。凡是女明星身上的東西。一定有價。這些負責搜集工作的人。像諜似的。地下活動。如他表露身份。他的工作就難於進行。從事這種工作的。大多是女性。她們有時喬裝當女傭。就更容易得到公司所需的貨色。

如某一顧客要某一紅星的捫胸。可以到故衣店下訂單。訂明價錢後。公司馬上通知搜集員找尋。也許有人懷疑。那些東西是否眞是那個人的？這點。大可以放心。他們爲了信譽。決不作欺人之舉。他們把每一件東西的來歷。都記得清清楚楚。

誰人想出開設這樣一間奇怪的店子？就是百老滙有點名氣的蘇珊小姐。她在。她已成爲百萬富婆。放棄舞台生涯。她開設這故店的動機。非常偶然。一次。母親大氣。她忽忽跑回家時。汗流頰背。她大洗一個澡。把捫胸和三角褲絲襪都掛在近窗口的地方去晾乾。但轉眼間。這幾件東西都失踪了。起初以爲不過大風吹掉。怎知這類事情一連發生六七次。她認爲不是意外。一定有人惡作劇偷去。於是去報警。還依照警方計策。故意再將乳罩和三角褲掛在窗口。這回埋伏的警察把那小偷捉到。偵查之下。發現一件大秘密。原來幕後主持的。是一班社會名流。他們都有癖好。專搜集女人褻衣。這些小偷得手後。以高價售給他們。往往價格已經的遠高六七倍。這件奇案發生後。蘇珊靈機一觸。因此開辦這間古怪的故衣店。以滿足那些有搜奇褻衣怪癖的人。果然成功。

無人公司

「歡迎竊取。考考你的技倆」。這兩句話是紐約一間商店門前的銅牌上刻着的字句。你看了這字句。不能不稱奇。如果你有本領的話。可以予取予携。因爲。你走進店裏時。一定覺得很特別。整間店裏。沒有一個店員。隨便你到那一部門。取那一種貨品。都沒人前來干涉你。

（未完）

太平洋上古怪多

「續昨」後來有了老鼠竟然互相殘殺起來。老吃小。强吃弱。連睡着了的人牠們都想吃。爲治鼠災而演成貓災。

正逢威廉被調他去這小×就沒有再去羅雪了。因爲那時內貓已公開向人攻擊了。

鄰近的×民稱。德塔路河×。自被人放棄之後。×上的貓日日減少。料是牠們互相殘殺的結果。但經過一長時間又漸漸多起來。從牠們漸漸爬到海邊礁石上去捕想吃的情形看。牠們已不自相殘殺了。

那美國青年在德塔路河登陸的第二日。另外一艘商船從×外經過。見他躺在船板上在洋面飄流。駛近些一看衣服破爛不堪。且血肉模糊。已經奄奄一息。把他救上船來。加以急救才甦醒過來。他猶有餘怖地說：「一貓。很多很多的貓。牠們要吃我。」

原來他上岸時的沙灘上並沒有貓。等他欣賞一下×上的風光。坐在樹底下休息的時候。貓才陸續出現。但他未以爲意。貓怕牠什麼？豈知越來越多。公然向牠襲擊。他則用小刀及樹枝。石塊抵抗。結果在衆寡懸殊。腹背受敵之下。狼狽敗退。等他跑上船板時。已經體無完膚了。因爲流血過多。且在海洋上晒了兩天。若無該商船及時將他救起。不要身貓腹。也必餓死在船板上。

西沙羣島

太平洋西。南中國海裏的西沙羣×。其中有個孤×叫永興×。×上從未有過居民。×長約二千公尺。寬約五六百公尺。是珊瑚礁構成的。這狹長小×上全是濃密樹林。樹林就是那千千萬萬海鳥之家。林中落葉及鳥糞覆蓋地面達二三尺深。

永興×離海南×約二百公里。但動植物都不相同。而且都很怪。就拿那茂密的樹林來說吧。你不要看它兩三人合抱不來那麼雄壯。木質是世界上最鬆的。直徑半尺的樹枝支持不住一個人的重量。三四寸的枝幹。小孩子都可以不費力地折斷它。一陣颶風過後。迎風的一面。那粗壯的樹幹都成了大臘燭或鹿角型的怪樣子。

但你不要爲它們傷心。它斷得容易。生長得也快。一個月不見。它又恢復原狀了。吹斷插在地上鳥糞裏的樹枝也成了小樹。所以沒有人去砍伐。作柴燒恐怕要一輩子才燒得熟爛。地下的鳥糞倒很有價值。是上等肥料。附近×民們多到該處處取。

「未完」

（以×代島字）

馴獸者言

占士逊爾頓，一個馴獸者說：「要恐嚇一隻獅子。要勇敢地衝到牠的面前，大叫「賓」，經常這個動作，使獅子皮肉戰抖。

華爾頓住在英國杜咸郡查士脫街，他就在家裏馴獸。第一次，當他正和一隻大母獅比比玩耍着的時候，一架送貨車送貨到門前，華爾頓走出來向司機接受一包裹，只將比比收藏在小溝內。

突然間他看見貨車司機的眼睛睜得很大旋即在華爾頓的面上中了重重的一掌，原來比比靜悄悄跟他到門外，送一掌給主人，鬧着玩的。司機看見這樣景，沒命的爬上車去。那隻獅子也爬在車畔，力圖親近司機。

華爾頓趕忙道歉，他力証比比已被訓練得極友誼，可以和任何人做朋友。結果司機以戰戰兢兢心情，依着華爾頓的指示用手輕拍獅子的頭，和提高的牠的前掌。

華爾頓經常對人說：訓練一隻獅子，千萬不要把自己的眼睛和牠對望，爲的獅子以爲你和牠存有敵意，故此開始的時候，悠閒和善的態度要拿多些出來。

他又說：獅子在攻擊主人或訓練者時候，經常發出一種警告，他的兩隻眼球放大，轉爲全黑色，牠的尾巴向上豎起，那是牠們行動要開始的訊號。

「馴獅由和善動作開始加鞭之以嚴厲態度，到你精神可以控制牠，牠已懾伏了。屆時你可以虛張聲勢，用盡你的威風。可是馴獅却不同馴虎，馴虎用這種方法，只有增加牠們的惡感，經常老虎在激怒之後，不留餘力地攻擊對方」

「豹子的性格最難捉摸，牠們不斷地改變心腸，時而馴善，時而變惡，豹子可以不用直跳的方法攻擊對象，牠跳得高高時，就在空中扭轉身軀，改變方向，到着地時一個反跳襲擊敵人。」

小笑話

☆布販的話

某布店堆擺着很多大割價的布料在店門前平賣，布堆上還拽着一片橫紙條，上面寫着「包不褪色」四字，一人看見這些布既廉且靚，便買了些回去縫新衣，誰知剛是第一次下水，便褪色得厲害，就走到店舖前忿怒罵她道：

「不應騙人寫着「包不褪色一呀」

「奧，先生，一那布販慢條斯理地說：「請你從左邊讀來吧，分明寫着「褪色不包」的，我們並沒有騙人呀。」

★愚蠢！

傑克一天工作得太辛苦了，便提前回家休息，當他抵達家裏時，發覺他的妻子和一個男子在房內擁吻，便氣怒地問道：

「你們在幹什麼？」

「是嗎？剛才我已經告訴了你，傑克是個愚蠢的傢伙。」他妻子對男子說：「他連我們在幹什麼？竟然也不知道哩。」

★意外發現

某老祖父許久不曾洗澡，家庭們商議結果，決定强迫執行。

老祖父堅決反對，爭論半小時後，終於拿不敵衆人。子孫們制服他，接着他脫去衣服，突然大笑。來，子孫們都莫明其妙問他笑什麼？

「看這件貼肉的內衣。」老祖父說：「我找了它半年沒有找到它，原來就是在我身呢！」

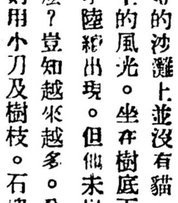
諧聯之妙

諸聯屬諧音者如下：

一童子打桐子，桐子不落，童子不樂，貧婆採蘋婆，蘋婆充箕，貧婆充飢。

「箕」。按蘋婆又作蘋婆，粵產，又名龍眼果，似栗子，甘美可口。又有疊韻聯如下：「嶺頂鷹鳴，酩酊兵丁停梃聽；山間雁返，憔悴變番換彈還。」按簡慢二字或作闌珊。

有用拆字式者一聯如下：「十日心思，思國思家思父母，寸身首謝，謝天謝地謝君王。」按君王二字可改作軍民。又憶有一妙聯：「若不撇開終是苦，各能收斂自成甘。」意義深長，使余永誌不忘。以筆字而，「若苦」二字僅一筆之差，即撇點之分，而「各名」二字之區別，亦僅其第三筆之捺與點耳。



春夜

園中石徑青苔侵
際此春時多夜雨
雷基磐

春望

斜陽嫩柳引春風
已覺香花飄處處
紫燕銜泥徐疾中
青山綠水景融融
雷基磐

暮春

雪中高峯映戶簾
寒林已換新顏色
閑鷗逐水自神恬
幾處農耕逐日添
前人

題詩恭祝余風采總堂第十週年紀念慶典

馬立邦

其一

雲城風采余祠堂
親眷齊臨同敬祝
雄詞偉論增閭識
和氣生財人景仰

其二

紀念輝煌典禮忙
良朋偕到共稱揚
閭誼聯羣更富强
頌詩恭頌萬年長

堂務振興賴父兄
諸賢義氣欽嵐趣
紀念十年留族史
鎮峨梧宇千秋樂

馬公清白日榮榮
兩袖春風顯大名
流芳百世在雲城
濟濟人才萬里程

區鏡棠律師事務所
皇后大道東一九三號
樓一一六號房 電話 MU 1-0933

周衛賢律師事務所
皇后大道東一九三號
四樓四零二號房 電話 MU 3-8238

MU 4-3743
園桃
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, 4, B. C.
廚師上等 調味烹飪
地方雅潔 招呼妥當
大議小酌 隨時應命
備飽光顧 格外歡迎

Sunbeam
新美味 新鮮
新邊麵包

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
204 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B. C
本店創設四十餘年經驗豐富價錢克己服務周到遠近聞名華友光顧極表歡迎如有接洽請問李榮
特聘華人經理李榮
電話 AL 五八八一四 MU 四・〇五三五

滿地可銀行
徽章標語 我之銀行
即是百餘萬加國人民均謂滿地可銀行是我之銀行謂在滿地可銀行交易此是加國最舊銀行已得加國人民信用有百三十年矣汝必樂意在滿地可銀行交易友誼及明白式做生意在最近之支行之司理人汝可能相識一寶貴朋
"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS
B of M
BANK OF MONTREAL

黃炳超 BING C. WONG
專門商業會計及填報入息稅
Business Accounting & Income Tax Service
地址 2221 E. 10 TH Ave.
Vancouver, 12, B. C.
電話 AL 5-1431

庚利公司
GANGLEY TRADING LTD
280 E. Pender St.,
Vancouver 4. B. C
Tel. MU 4-7931

加拿大 天生堂 雲高華
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B. C. Canada
本堂四十週年紀念。大減價六十天。照原價一律八折。欲購從速。逾期復售原價。由三月十五日起至五月十五日止。本堂所裝之藥品。應有盡有。
加料 育器興奮丸 用膠囊裝。每打十元。送情素半打。如買兩打。送娛樂器一具。
人染疾病。最慘痛者。發育不全。臨敵不興。誤人誤己。有婦無緣。有苦自知。有口難言。如欲補救。行樂及時。吞丸壹粒。育器興奮。力敵終宵。生殖細小。種子無能。朝晚壹服。連服兩打。的的確確。發育驚人。從此繼嗣。繼後有賴。如若不然。餘丸回尾。依價承回。回尾限期十四天內。過期不受。先字聲明。
羊眼券【壹只五元 三只十元 抗陽露 壹樽三元 壹樽壹元 壹打八元 壹樽三元 壹樽壹元 壹具八元 久戰露 壹樽三元 壹樽壹元 壹具八元 處女丹 壹料五元
本堂交易 不受私家赤 希爲原諒

華高雲大拿加
司公限有草烟利鐵
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, 4, B. C.
Phone MU5-5860 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右鄰

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重慶酒家。雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。廚師姣易牙。
大議兼小酌。隨時可應駕。
男女僑胞呀。請來幫襯吓。

代天津中央製藥廠出品：理
人參精・人參精丸・
鹿茸精・鹿茸精丸・
功能續命天下無雙・
國產雜貨應有俱備・
大量供應・
・春季進補最合時宜・

經拾數年中西文經驗，代理各大小餐館、士多商店、旅館、及其他各類等會計數目，並且代填報入息稅，爲省顧客玉步按期上門服務，非常週到，取價從廉，不論埠內或埠外，祇用電話通知即行到訪不誤，同時免費供給個人商業發展意見